

Официален вестник

на Европейския съюз

L 186



Издание
на български език

Законодателство

Година 56
5 юли 2013 г.

Съдържание

II Незаконодателни актове

РЕГЛАМЕНТИ

- ★ Регламент за изпълнение (ЕС) № 641/2013 на Комисията от 24 юни 2013 година относно класирането на някои стоки в Комбинираната номенклатура 1
- ★ Регламент за изпълнение (ЕС) № 642/2013 на Комисията от 4 юли 2013 година за разрешаване на ниацин и ниацинамид като фуражни добавки за всички видове животни ⁽¹⁾ 4
- ★ Регламент за изпълнение (ЕС) № 643/2013 на Комисията от 4 юли 2013 година за разрешаване на патент синьо V като фуражна добавка за животни, които не се отглеждат за производство на храна, и за изменение на Регламент (ЕО) № 358/2005 ⁽¹⁾ 7
- Регламент за изпълнение (ЕС) № 644/2013 на Комисията от 4 юли 2013 година за установяване на стандартни стойности при внос с цел определяне на входната цена на някои плодове и зеленчуци ... 10

Поправки

- ★ Поправка на Решение за изпълнение 2013/48/ЕС на Съвета от 22 януари 2013 година за изменение на Решение за изпълнение 2011/77/ЕС за предоставяне на финансова помощ за Ирландия от страна на Съюза (ОВ L 21, 24.1.2013 г.) 12

Съобщение до читателите — Регламент (ЕС) № 216/2013 на Съвета от 7 март 2013 г. относно електронното публикуване на *Официален вестник на Европейския съюз* (Вж. вътрешната задна корица)

Цена: 3 EUR

⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП

BG

Актовете, чиито заглавия се отпечатват със светъл шрифт, са актове по текущо управление на селскостопанската политика и имат кратък срок на действие.

Заглавията на всички останали актове се отпечатват с получер шрифт и се предшества от звездичка.

II

(Незаконодателни актове)

РЕГЛАМЕНТИ

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 641/2013 НА КОМИСИЯТА

от 24 юни 2013 година

относно класирането на някои стоки в Комбинираната номенклатура

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета от 23 юли 1987 г. относно тарифната и статистическа номенклатура и Общата митническа тарифа ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 1, буква а) от него,

като има предвид, че:

(1) С цел да се осигури еднакво прилагане на Комбинираната номенклатура, приложена към Регламент (ЕИО) № 2658/87, е необходимо да се приемат мерки относно класирането на стоките, посочени в приложението към настоящия регламент.

(2) С Регламент (ЕИО) № 2658/87 се определят общите правила за тълкуване на Комбинираната номенклатура. Тези правила се прилагат също така и към всяка друга номенклатура, която изцяло или частично се основава на нея, с която се добавят допълнителни подраздели към нея и която е създадена със специални разпоредби на Съюза с оглед на прилагането на тарифни и други мерки, свързани с търговията със стоки.

(3) Съгласно тези общи правила стоките, описани в колона 1 от таблицата в приложението, следва да бъдат класирани в кодовете по КН, посочени в колона 2, на основание на посоченото в колона 3 от същата таблица.

(4) Целесъобразно е да се предвиди обвързващата тарифна информация, която е издадена от митническите органи на държавите членки във връзка с класирането на стоки в Комбинираната номенклатура, но която не е в съответствие с настоящия регламент, да може да продължи да бъде ползвана от титуляря за срок от три месеца съгласно член 12, параграф 6 от Регламент (ЕИО) № 2913/92 на Съвета от 12 октомври 1992 г. относно създаване на Митнически кодекс на Общността ⁽²⁾.

(5) Комитетът по Митническия кодекс не е изразил становище в срока, определен от неговия председател,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Стоките, описани в колона 1 от таблицата в приложението, се класират в Комбинираната номенклатура в кода по КН, посочен в колона 2 от същата таблица.

Член 2

Обвързващата тарифна информация, издадена от митническите органи на държавите членки, която не е в съответствие с настоящия регламент, може да продължи да бъде ползвана за срок от три месеца съгласно член 12, параграф 6 от Регламент (ЕИО) № 2913/92.

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в Официален вестник на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 256, 7.9.1987 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 302, 19.10.1992 г., стр. 1.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 24 юни 2013 година.

*За Комисията,
от името на председателя,
Algirdas ŠEMETA
Член на Комисията*

ПРИЛОЖЕНИЕ

Описание на стоките	Класиране (код по КН)	Основания
(1)	(2)	(3)
<p>1. Комплект, представен за продажба на дребно, т. нар. „комплект за камина“, който се състои от:</p> <ul style="list-style-type: none"> — чугунена стойка за поставяне на инструментите, — ръжен, — лопатка, — маша. <p>Той е предназначен за работа с въглища, дърва и пепел в камина.</p>	8205 51 00	<p>Класирането се определя от разпоредбите на Общите правила 1, 3, буква б) и 6 за тълкуване на Комбинираната номенклатура и описанието на кодове по КН 8205 и 8205 51 00.</p> <p>Артикулите се считат за стоки, представени в комплекти, пригодени за продажба на дребно, по смисъла на Общо правило 3, буква б), тъй като са пригодени за продажба на дребно заедно в отговор на конкретна потребност или за извършване на специфична дейност по поддържане на камина.</p> <p>Основен характер на комплекта придават ръчните инструменти от позиция 8205 (ръжен, лопатка и маша), тъй като те се използват за камината, докато стойката само ги придържа. Комплектът съответно е класиран според ръчните инструменти.</p> <p>Следователно комплектът трябва да бъде класиран в код по КН 8205 51 00 като ръчни инструменти за домашна употреба.</p>
<p>2. Комплект, представен за продажба на дребно, т. нар. „комплект за камина“, който се състои от:</p> <ul style="list-style-type: none"> — стойка за поставяне на инструментите от неръждаема стомана, — ръжен, — лопатка, — четка, — маша. <p>Той е предназначен за манипулиране на въглища, дърва и пепел в камина.</p> <p>(*) Вж. изображението.</p>	8205 51 00	<p>Класирането се определя от Общите правила 1, 3, буква б), и 6 за тълкуване на Комбинираната номенклатура и от описанието на кодове по КН 8205 и 8205 51 00.</p> <p>Артикулите се считат за стоки, представени в комплекти, пригодени за продажба на дребно, по смисъла на Общо правило 3, буква б), тъй като те са пригодени за продажба на дребно заедно, в отговор на конкретна потребност, или за извършване на специфична дейност по поддържане на камина.</p> <p>Основен характер на комплекта придават ръчните инструменти от позиция 8205 (ръжен, лопатка и маша), тъй като те се използват за камината, докато стойката само ги придържа, и са по-многобройни в сравнение с четката, която е една. Комплектът съответно е класиран според ръчните инструменти.</p> <p>Следователно комплектът трябва да бъде класиран в код по КН 8205 51 00 като ръчни инструменти за домашна употреба.</p>

(*) Изображението е само за информация.



РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 642/2013 НА КОМИСИЯТА

от 4 юли 2013 година

за разрешаване на ниацин и ниацинамид като фуражни добавки за всички видове животни

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

(1) В Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда, че добавките за използване при храненето на животните подлежат на разрешаване, и се уреждат основанията и процедурите за издаване на разрешително. В член 10 от посочения регламент се предвижда извършването на повторна оценка на добавките, разрешени съгласно Директива 70/524/ЕИО на Съвета ⁽²⁾.

(2) Ниацин (никотинова киселина) и ниацинамид (никотинамид) бяха разрешени безсрочно с Директива 70/524/ЕИО като фуражни добавки за всички видове животни като част от групата „Витамини, провитамини и химически добре дефинирани вещества, които имат подобен ефект“. Тези фуражни добавки бяха вписани след това в Регистъра на фуражните добавки на Общността като съществуващи продукти в съответствие с член 10, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1831/2003.

(3) В съответствие с член 10, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 във връзка с член 7 от него бяха подадени пет заявления за извършване на повторна оценка на ниацин и ниацинамид като фуражни добавки за всички видове животни с искане добавките да се включат в категорията „хранителни добавки“. Заявленията бяха придружени от данните и документите, които се изискват в член 7, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1831/2003.

(4) В становищата си от 22 май 2012 г. ⁽³⁾, 14 юни 2012 г. ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾ ⁽⁶⁾ и 12 септември 2012 г. ⁽⁷⁾ Европейският орган за безопасност на храните („органът“) заключи, че при предложените условия на използване ниацин и ниацинамид не се отразяват неблагоприятно върху

човешкото здраве или здравето на животните и не се очаква да излагат околната среда на допълнителен риск. Органът не счита за необходимо да бъдат предвидени специфични изисквания за мониторинг след пускането на пазара. Освен това органът заключи, че ако се вземат съответните предпазни мерки, няма да възникнат опасения във връзка с безопасността на потребителите. Той също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.

(5) При оценката на ниацин и ниацинамид се установи, че са изпълнени условията за разрешителното, предвидени в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003. Поради това използването на посочените добавки следва да бъде разрешено съгласно предвиденото в приложението към настоящия регламент.

(6) Тъй като няма съображения във връзка с безопасността, които да налагат незабавното прилагане на измененията в условията за разрешителното, е целесъобразно да се предвиди преходен период за изчерпване на съществуващите складови наличности от добавката, премиксите и комбинираните фуражи, които я съдържат, така както е разрешен с Директива 70/524/ЕИО.

(7) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Веществата, посочени в приложението, принадлежащи към категорията „хранителни добавки“ и към функционалната група „витамини, провитамини и вещества със сходен ефект, химически добре определени“, се разрешават като добавки при храненето на животните при спазване на условията, посочени в споменатото приложение.

Член 2

Посочените в приложението вещества и съдържащите ги фуражи, които са произведени и етикетирани 25 януари 2014 г. съгласно правилата, приложими преди 25 юли 2013 г., могат да продължат да се пускат на пазара и да се използват до изчерпване на складовите наличности.

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в Официален вестник на Европейския съюз.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

⁽²⁾ ОВ L 270, 14.12.1970 г., стр. 1.

⁽³⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ) 2012 г.; 10(6):2731.

⁽⁴⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ) 2012 г.; 10(7):2781.

⁽⁵⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ) 2012 г.; 10(7):2788.

⁽⁶⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ) 2012 г.; 10(7):2789.

⁽⁷⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ) 2012 г.; 10(10):2885.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 4 юли 2013 година.

За Комисията
Председател
José Manuel BARROSO

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Наименование на притежателя на разрешителното	Добавка	Състав, химична формула, описание, аналитичен метод	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешителното
						mg активно вещество/kg пълноценен фураж със съдържание на влага от 12 %			
Категория „хранителни добавки“. Функционална група: витамини, провитамини и добре определени химически вещества, имащи подобен ефект									
3a314	—	Ниацин	<p><i>Състав на добавката</i></p> <p>Ниацин, не по-малко от 99 %</p> <p><i>Характеристика на активното вещество</i></p> <p>Химично наименование: ниацин, никотинова киселина</p> <p>Химична формула: C₆H₅NO₂</p> <p>CAS номер: 59-67-6</p> <p>EINECS 200-441-0</p> <p><i>Метод за анализ</i> ⁽¹⁾</p> <p>— За определяне на ниацин (никотинова киселина) във фуражната добавка: титриране с натриев хидроксид; Метод от Европейската фармакопея (6-о издание на Европейската фармакопея, монография 0459)</p> <p>— За определяне на ниацин (никотинова киселина) в премикси, фуражи и вода: обратнофазова високоефективна течна хроматография с йонна двойка, придружена от UV определяне (RP-HPLC-UV)</p>	Всички животински видове	—	—	—	<ol style="list-style-type: none"> 1. В упътването за употреба на добавката и премикса да се посочат условията на съхранение. 2. Ниацин може да се приема и с питейна вода. 3. Мерки за безопасност: да се използват средства за дихателна защита, средства за защита на очите и кожата по време на работа. 	25 юли 2023 г.
3a315	—	Ниацинамид	<p><i>Състав на добавката</i></p> <p>Ниацинамид, не по-малко от 99 %</p> <p><i>Характеристика на активното вещество</i></p> <p>Химично наименование: ниацинамид, никотинамид</p> <p>Химична формула: C₆H₆N₂O</p> <p>CAS номер: 98-92-0</p> <p>EINECS номер: 202-7134</p> <p><i>Метод за анализ</i> ⁽¹⁾</p> <p>— За определяне на ниацинамид (никотинамид) във фуражната добавка: титриране с перхлорна киселина; Метод от Европейската фармакопея (6-о издание на Европейската фармакопея, монография 0047)</p> <p>— За определяне на ниацинамид (никотинамид) в премикси, фуражи и вода: обратнофазова високоефективна течна хроматография с йонна двойка, придружена от UV определяне (RP-HPLC-UV)</p>	Всички животински видове	—	—	—	<ol style="list-style-type: none"> 1. В упътването за употреба на добавката и премикса да се посочат условията на съхранение. 2. Ниацинамид може да се приема и с питейна вода. 3. Мерки за безопасност: да се използват средства за дихателна защита, средства за защита на очите и кожата по време на работа. 	

⁽¹⁾ Подробна информация за методите за анализ може да бъде намерена на следния адрес на референтната лаборатория: http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL_feed_additives/Pages/index.aspx.

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 643/2013 НА КОМИСИЯТА

от 4 юли 2013 година

за разрешаване на патент синьо V като фуражна добавка за животни, които не се отглеждат за производство на храна, и за изменение на Регламент (ЕО) № 358/2005

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1831/2003 на Европейския парламент и на Съвета от 22 септември 2003 г. относно добавки за използване при храненето на животните ⁽¹⁾, и по-специално член 9, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

(1) В Регламент (ЕО) № 1831/2003 се предвижда, че добавките за използване при храненето на животните подлежат на разрешаване, и се уреждат основанията и процедурите за издаване на разрешително. В член 10 от посочения регламент се предвижда извършването на повторна оценка на добавките, разрешени съгласно Директива 70/524/ЕИО на Съвета ⁽²⁾.

(2) В съответствие с Директива 70/524/ЕИО патент синьо V е разрешен без ограничение във времето като фуражна добавка в някои фуражни суровини за всички животни и в храни, предназначени за котки и кучета, с Директива 74/181/ЕИО на Комисията ⁽³⁾ и във фуражи, предназначени за употреба при хранещи се със семена декоративни птички и малки гризачи, с Регламент (ЕО) № 358/2005 на Комисията ⁽⁴⁾. Впоследствие препаратът беше вписан в Регистъра на фуражните добавки на Европейския съюз като съществуващ продукт в съответствие с член 10, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1831/2003.

(3) В съответствие с член 10, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1831/2003 във връзка с член 7 от него беше подадено заявление за извършване на повторна оценка на патент синьо V като фуражна добавка за кучета, котки и други животни, които не се отглеждат за производство на храна, с искане добавката да се включи в категорията „сензорни добавки“. Посоченото заявление беше придружено от данните и документите, изисквани съгласно член 7, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1831/2003.

(4) Европейският орган за безопасност на храните („Органът“) заключи в становището си от 31 януари 2013 г. ⁽⁵⁾, че при предложените условия на употреба във фуражите патент синьо V не оказва неблагоприятно въздействие

върху здравето на животните и не се очаква да представлява допълнителен риск за околната среда. Органът не счита, че са необходими специфични изисквания за мониторинг след пускането на пазара. Освен това Органът заключи, че ако се вземат съответните предпазни мерки, няма да възникнат опасения във връзка с безопасността на потребителите. Той също така провери доклада относно метода за анализ на фуражната добавка във фуражите, представен от референтната лаборатория, определена с Регламент (ЕО) № 1831/2003.

(5) При оценката на патент синьо V се установи, че са изпълнени условията за разрешителното, предвидени в член 5 от Регламент (ЕО) № 1831/2003. Поради това употребата на посоченото вещество следва да бъде разрешена съгласно указаното в приложението към настоящия регламент.

(6) С оглед на предоставянето на ново разрешително съгласно Регламент (ЕО) № 1831/2003 Регламент (ЕО) № 358/2005 следва да бъде съответно изменен.

(7) Тъй като няма съображения във връзка с безопасността, които да налагат незабавното прилагане на измененията в условията за разрешителното, е целесъобразно да се предвиди преходен период за изчерпване на съществуващите складови запаси от добавката, премиксите и комбинираните фуражи, които я съдържат, така както е разрешен с Директива 74/181/ЕИО и Регламент (ЕО) № 358/2005.

(8) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Постоянния комитет по хранителната верига и здравето на животните,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Разрешава се посоченото в приложението вещество, принадлежащо към категорията „сензорни добавки“ и функционалната група „оцветители, вещества, които добавят или възстановяват цвета във фуражите“, като добавка при храненето на животните при спазване на определените в същото приложение условия.

Член 2

В приложение II към Регламент (ЕО) № 358/2005 вписването в ред Е 131 се заличава.

⁽¹⁾ ОВ L 268, 18.10.2003 г., стр. 29.

⁽²⁾ ОВ L 270, 14.12.1970 г., стр. 1.

⁽³⁾ ОВ L 94, 4.4.1974 г., стр. 16.

⁽⁴⁾ ОВ L 57, 3.3.2005 г., стр. 3.

⁽⁵⁾ EFSA Journal (Бюлетин на ЕОБХ) 2013 г.; 11(3):3108.

Член 3

Посоченото в приложението вещество и съдържащите го фуражи, които са произведени и етикетирани преди 25 юли 2015 г. съгласно правилата, приложими преди 25 юли 2013 г., могат да продължат да се пускат на пазара и да се използват до изчерпване на складовите наличности.

Член 4

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 4 юли 2013 година.

За Комисията
Председател
José Manuel BARROSO

ПРИЛОЖЕНИЕ

Идентификационен номер на добавката	Наименование на притежателя на разрешителното	Добавка	Състав, химична формула, описание, аналитичен метод	Вид или категория на животните	Максимална възраст	Минимално съдържание	Максимално съдържание	Други разпоредби	Срок на валидност на разрешителното
						мг/кг пълноценен фураж със съдържание на влага 12 %			
<p>Категория: сензорни добавки. Функционална група: оцветители, вещества, които придават цвят или възстановяват цвета на фуражите</p>									
2a131	—	Патент синьо V	<p><i>Активно вещество</i></p> <p>Патент синьо V</p> <p><i>Характеристика на активното вещество</i></p> <p>Наименование: Калциево или натриево съединение на [4-(α-(4-диетиламинофенил)-5-хидрокси-2,4-дисулфофенил-метилен) 2,5-циклохексадиен-1-илиден] диетиламониев хидроксид вътрешнокомплексна сол и спомагателни оцветители в съчетание с натриев хлорид и/или натриев сулфат, и/или калциев сулфат като основни безцветни компоненти. Допуска се и калиева сол.</p> <p><i>Състав на добавката</i></p> <p>Критерии за чистота: минимум 90 % общи оцветители, изчислени като натриеви, калциеви или калиеви соли.</p> <p>Левко база: Не повече от 1,0 %</p> <p><i>Метод за анализ</i> ⁽¹⁾</p> <p>— За количественото определяне на общото съдържание на оцветители от патент синьо V във фуражната добавка и фуражите: Спектрофотометрия при 638 nm (монография № 1 на СЕКДХ, метод от том 4, препоръчан с Директива 2008/128/ЕО на Комисията ⁽²⁾).</p>	Всички животни, които не се отглеждат за производство на храна	—	—	250	За безопасността на потребителите: да се използват средства за дихателна защита, предпазни очила и ръкавици по време на работа.	25 юли 2023 г.

⁽¹⁾ Подробна информация за методите за анализ може да бъде намерена на следния адрес на референтната лаборатория: http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL_feed_additives/Pages/index.aspx.

⁽²⁾ ОВ L 6, 10.1.2009 г., стр. 20.

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 644/2013 НА КОМИСИЯТА**от 4 юли 2013 година****за установяване на стандартни стойности при внос с цел определяне на входната цена на някои плодове и зеленчуци**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1234/2007 на Съвета от 22 октомври 2007 г. за установяване на обща организация на селскостопанските пазари и относно специфични разпоредби за някои земеделски продукти (Общ регламент за ООП) ⁽¹⁾,

като взе предвид Регламент за изпълнение (ЕС) № 543/2011 на Комисията от 7 юни 2011 г. за определяне на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 1234/2007 на Съвета по отношение на секторите на плодовете и зеленчуците и на преработените плодове и зеленчуци ⁽²⁾, и по-специално член 136, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

(1) В изпълнение на резултатите от Уругвайския кръг на многостранните търговски преговори в Регламент за изпълнение (ЕС) № 543/2011 са посочени критериите, по които Комисията определя стандартните стойности

при внос от трети държави за продуктите и периодите, посочени в приложение XVI, част А от същия регламент.

(2) Стандартната стойност при внос се изчислява за всеки работен ден съгласно член 136, параграф 1 от Регламент за изпълнение (ЕС) № 543/2011, като се вземат под внимание променливите данни за всеки ден. В резултат на това настоящият регламент следва да влезе в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Стандартните стойности при внос, посочени в член 136 от Регламент за изпълнение (ЕС) № 543/2011, са определени в приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 4 юли 2013 година.

*За Комисията,
от името на председателя,*

Jerzy PLEWA

*Генерален директор на генерална дирекция
„Земеделие и развитие на селските райони“*

⁽¹⁾ ОВ L 299, 16.11.2007 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 157, 15.6.2011 г., стр. 1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Стандартни стойности при внос за определяне на входната цена на някои плодове и зеленчуци

(EUR/100 kg)

Код по КН	Код на трета държава ⁽¹⁾	Стандартна стойност при внос
0707 00 05	MK	23,1
	TR	105,8
	ZZ	64,5
0709 93 10	TR	119,5
	ZZ	119,5
0805 50 10	AR	77,2
	TR	69,0
	ZA	104,8
	ZZ	83,7
0808 10 80	AR	140,1
	BR	116,8
	CL	128,0
	CN	96,5
	NZ	144,9
	US	160,4
	ZA	113,0
	ZZ	128,5
0808 30 90	AR	113,9
	CL	113,2
	CN	49,9
	NZ	192,6
	ZA	114,4
	ZZ	116,8
0809 10 00	IL	275,4
	TR	211,2
	ZZ	243,3
0809 29 00	TR	293,3
	US	605,0
	ZZ	449,2
0809 30	TR	271,5
	ZZ	271,5
0809 40 05	IL	99,3
	MA	99,3
	ZZ	99,3

⁽¹⁾ Номенклатура на държавите, определена с Регламент (ЕО) № 1833/2006 на Комисията (ОВ L 354, 14.12.2006 г., стр. 19). Код „ZZ“ означава „с друг произход“.

ПОПРАВКИ**Поправка на Решение за изпълнение 2013/48/ЕС на Съвета от 22 януари 2013 година за изменение на Решение за изпълнение 2011/77/ЕС за предоставяне на финансова помощ за Ирландия от страна на Съюза**

(Официален вестник на Европейския съюз L 21 от 24 януари 2013 г.)

На страница 30 в член 1, точка 1 относно изменението на параграф 8, буква в)

вместо: „в) намаляване на задължността на ирландските банки в посока към постигане на целевите стойности за продажба и амортизация на неосновни активи, установени в съответствие с анализа от 2011 г. ...“

да се четат: „в) намаляване на задължността на ирландските банки в посока към постигане на целевите стойности за продажба и амортизация на неосновни активи в съответствие с анализа от 2011 г. ...“

На страница 31 в член 1, точка 2 относно изменението на параграф 10, буква б)

вместо: „б) намалява задължността на ирландските банки в посока към постигане на определените за края на 2013 г. целеви стойности за продажба и амортизация на неосновни активи, установени в съответствие с анализа от 2011 г. ...“

да се четат: „б) намалява задължността на ирландските банки в посока към постигане на определените за края на 2013 г. целеви стойности за продажба и амортизация на неосновни активи в съответствие с анализа от 2011 г. ...“

СЪОБЩЕНИЕ ДО ЧИТАТЕЛИТЕ

Регламент (ЕС) № 216/2013 на Съвета от 7 март 2013 г. относно електронното публикуване на *Официален вестник на Европейския съюз*

В съответствие с Регламент (ЕС) № 216/2013 на Съвета от 7 март 2013 г. относно електронното публикуване на *Официален вестник на Европейския съюз* (ОВ L 69, 13.3.2013 г., стр. 1) от 1 юли 2013 г. само електронното издание на *Официален вестник* ще бъде автентично и ще има правно действие.

Когато поради непредвидени обстоятелства публикуването на електронното издание на *Официален вестник* е невъзможно, печатното издание ще бъде автентично и ще има правно действие в съответствие с реда и условията, установени в член 3 от Регламент (ЕС) № 216/2013.

EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) предлага директен безплатен достъп до законодателството на Европейския съюз. Този интернет сайт дава възможност за справка с *Официален вестник на Европейския съюз* и включва договорите, законодателството, юриспруденцията и подготвителните законодателни актове.

За подробна информация за Европейския съюз посетете интернет сайта: <http://europa.eu>



Служба за публикации на Европейския съюз
2985 Люксембург
ЛЮКСЕМБУРГ

BG